



**ŽELEZNICE SLOVENSKEJ REPUBLIKY, BRATISLAVA**  
CENTRUM LOGISTIKY A OBSTARÁVANIA  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava

<b>Zmluva o poskytnutí služby</b> podľa § 269 ods.2.Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)	Číslo: 1100023076/2012/5400  zo dňa: 15. 11. 2012	<b>Zhotoviteľ:</b> <b>SAFIRS, s. r. o.</b> E. Bohúňa 2067/12 034 01 Ružomberok	
<b>Objednávateľ:</b> Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“ Klemensova 8 813 61 Bratislava	<b>Faktúru zaslať dvojmo na:</b> Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“ Závod protipožiarnej ochrany železníc Bratislava, Klemensova 8, 813 61 Bratislava	IČO: 36 423 874 DIČ: 2021885206 IČ DPH: SK2021885206 Bank. spojenie: VÚB, a. s. Bratislava Pobočka Ružomberok 1890665753 / 0200  Číslo účtu: 1890665753 / 0200  Zápis v: Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline Oddiel: Sro Vložka č.:15535/L	
<b>Konečný príjemca:</b> Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“ Závod protipožiarnej ochrany železníc Bratislava  Kontaktná osoba: Ing. Juraj Fabian, tel. č. 0903 730 325	<b>Miesto dodania:</b> ŽSR – Stredisko internátnej prípravy Strečno Safirs – Ružomberok  Lehota splatnosti faktúr (v dňoch): 30 dní		
<i>Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť nadobudne deň nasledujúci po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú Obchodné podmienky vykonania diela, s ktorými sú zmluvné strany oboznámené a akceptujú ich v plnom rozsahu. V korešpondencii vždy uvádzajte číslo zmluvy.</i>			
Číslo spisu: 0408 <b>Objednávka:</b>	Spracovateľ: Pintérová	tel: 02/2029 2993 Fax: 02/2029 7131	
Popis: Zmluva je vyhotovená v 3 vyhotoveniach, z toho obdrží objednávateľ 2 vyhotovenia a zhotoviteľ 1 vyhotovenie. Po poskytnutí služby priložte k faktúre fotokópiu zmluvy spolu so súpisom vykonaných služieb.			
<b>Č. p.</b>	<b>Špecifikácia diela</b>	<b>MJ/ množstvo</b>	<b>Lehota vykonania diela</b>
1.	Predmetom tejto zmluvy je: „ <b>Povinné odborné školenia a skúšky</b> “.  Bližšia špecifikácia uvedenej služby je uvedená v prílohe č. 1, a č. 2 , ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.  <b>Cena za službu: 30 600,00 € bez DPH.</b> Cena je maximálna.  Objednávateľ si vyhradzuje právo zazmluvnenú sumu nevyčerpať.	Komplet v zmysle Prílohy č. 2	2 roky od účinnosti zmluvy
<b>Objednávateľ:</b>	Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“  Dňa: 20.11.2012 Meno a funkcia oprávnenej osoby: Ing. Milan Podstrelenc riaditeľ CLaO ŽSR Centrum logistiky a obstarávania	<b>Zhotoviteľ:</b> SAFIRS, s. r. o. E. Bohúňa 2067/12 034 01 Ružomberok  Dňa: 3.12.2012 Meno a funkcia: PhDr. Ladislav Pethő Konateľ	

Telefón  
02/2029 2993

Fax  
02/2029 7131

E-mail  
pintero.katarina@zsr.sk

Číslo účtu  
VÚB, a.s. č. účtu: 1270504051/0200

IČO: 0031364501  
DIČ: 2020480121  
IČ DPH: SK2020480121

ŽSR sú zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddieli Po, vo vložke 312/B

## **Obchodné podmienky poskytnutia služby.**

### **I. Predmet zmluvy**

Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť objednávateľovi službu špecifikovanú v tejto zmluve. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne poskytnutú službu zaplatiť dohodnutú cenu. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť službu vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť. Predmet zmluvy sa považuje za splnený po overení rozsahu, kvality služby/výsledku služby a úplnosti príslušných sprievodných dokladov. V prípade ich nesúlady so zmluvou má objednávateľ právo službu/výsledok služby reklamovať. Reklamáciu uplatní objednávateľ vždy písomne.

### **II. Cena**

Cena predmetu zmluvy je dohodnutá v súlade so zákonom č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Dohodnutá cena uvedená v zmluve je bez DPH. K cene bude účtované DPH v zmysle platných právnych predpisov. V Prílohe tejto zmluvy je stanovený rozpočet služby, v ktorom sú ocenené jednotlivé položky, ktoré sú pevné. Poskytovateľ sa zaväzuje, že zmluvná cena bude platná počas celého obdobia plnenia zmluvy.

### **III. Čas a miesto plnenia zmluvy**

Čas a miesto plnenia sú uvedené v zmluve.

### **IV. Platobné podmienky**

1. Štandardná lehota splatnosti faktúr je 30 dní od vystavenia faktúry.
2. Poskytovateľ je oprávnený fakturovať v deň poskytnutia služby/výsledku služby, ale najneskôr do 15 pracovných dní odo dňa poskytnutia.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov. Súčasťou faktúry bude aj fotokópia zmluvy a doklad, ktorý potvrdzuje poskytnutie služby (objednávateľom potvrdený súpis poskytnutých/vykonaných služieb).
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti, Objednávateľ je oprávnený ju vrátiť Poskytovateľovi na prepracovanie s tým, že nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.
5. Za nedodržanie lehoty splatnosti faktúry je Poskytovateľ oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.
6. Za nedodržanie termínu plnenia uvedeného v zmluve je Objednávateľ oprávnený vyúčtovať Poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny predmetu zmluvy vrátane DPH za každý deň omeškania. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
7. Ak Poskytovateľ po podpísaní tejto zmluvy neposkytne službu riadne a včas z dôvodu, že cenu, na ktorej sa s objednávateľom dohodol za poskytnutie služby nie je schopný dodržať – žiada cenu vyššiu, uhradí bez ohľadu na bod 6. tohto čl. tejto zmluvy objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 20 % z ceny služby. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
8. Poskytovateľ sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči Objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať) tretej strane bez písomného súhlasu Objednávateľa a to pod sankciou zmluvnej pokuty vo výške 20% z hodnoty postúpenej pohľadávky. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.

### **V. Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Povinnosti Poskytovateľa:
  - zodpovedá za rozsah a kvalitu služby vo vzťahu k požadovaným výkonom a zodpovedá za nedostatky a chyby v súlade s podmienkami stanovenými všeobecne záväznými právnymi, technickými a hygienickými predpismi,
  - vykonáva činnosti spojené s predmetom zmluvy len prostredníctvom odborné spôsobilých osôb,
  - zodpovedá za to, že predmet plnenia zmluvy je poskytovaný podľa dohodnutých podmienok v zmluve,
  - zodpovedá za dodržiavanie zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov, Bz 1 a vyhlášky č. 374/1990 Zb., o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach a ochrany životného prostredia v súlade s platnými predpismi,
  - zodpovedá za škody spôsobené osobami v súvislosti s plnením tejto zmluvy Objednávateľovi alebo tretím osobám v plnom rozsahu;
  - Poskytovateľ pri plnení tejto zmluvy nesmie narušiť bezpečnosť osôb nachádzajúcich sa v obvode pracoviska ani iných osôb pohybujúcich sa mimo pracoviska. Zabezpečuje opatrenia pre zamedzenie vzniku škôd z hľadiska zdravotného, ekologického, požiarneho a dopravného, ktoré by svojou činnosťou mohli spôsobiť;
  - Poskytovateľ je povinný bez meškania a písomne informovať objednávateľa o vzniku akejkoľvek udalosti, ktorá bráni alebo sťažuje plneniu zmluvy, resp. o vzniknutých rizikách pri jeho činnosti v oblasti BOZP;.
  - Poskytovateľ na službu/výsledok služby poskytuje záruku minimálne 24 mesiacov.
2. Povinnosti Objednávateľa:
  - predložiť prevádzkové predpisy a vnútorné poriadky Poskytovateľovi,
  - spolupôsobiť pri plnení predmetu zmluvy,
  - ihneď a neodkladne upozorňovať na nedostatky a chyby pri výkone predmetu zmluvy a umožniť v primeranom čase ich odstránenie,

### **VI. Odstúpenie od zmluvy a trvanie zmluvného vzťahu**

1. Od Zmluvy možno odstúpiť v týchto prípadoch:
  - 1.1. V prípade podstatného porušenia zmluvných podmienok dohodnutých v zmluve.
  - 1.2. V ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka v platnom znení.
2. Nedodržanie záväzku splniť predmet tejto zmluvy v kvalite stanovenej Objednávateľom, považujú zmluvné strany za podstatné porušenie zmluvy.
3. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
4. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia písomného oznámenia druhej strane.

### **VII. Záverečné ustanovenia**

1. Zmeny a doplnky zmluvy je možné robiť len formou číslovaných písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
2. Články neupravené Zmluvou alebo týmito podmienkami, ako aj vzťahy z nich vyplývajúce sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi SR.
3. Rozhodné právo je právo SR, príslušným súdom na rozhodovanie prípadných sporov z tejto zmluvy je súd SR.
4. Tieto podmienky sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.

**Príloha č. 1:** Tematický okruh základnej prípravy

**Príloha č. 2:** Rozpočet poskytovanej služby